



TELEFARRE.

Kaapstad & Wellington Spoorweg

Van en na des Isden, en tot nader Kennigevang.

Table with columns: Passagiers en Goedereen, dte en alle Goedereen, and various train routes like 'Verkeek van Kaapstad...'.

JAMES DRILL, Agende Trainbesorger.

MAANSVERANDERINGEN

Sept. 6. Laatste Kwartier, 11u. 24m. namiddag.

Aug. 14. Nieuwe Maan, 8u. 24m. namiddag.

HOOGWATER.

's Morgens. Sept. 1, 10u. 56m. - 2, 4u. 23m.

's Midd. - 3, 11u. 38m. - 4, 5u. 38m.

's Avonds. Sept. 1, 4u. 13m. - 2, 4u. 45m.

's Midd. - 3, 6u. 30m. - 4, 6u. 58m.

LAAGWATER.

's Morgens. Sept. 1, 10u. 4m. - 2, 10u. 37m.

's Midd. - 3, 11u. 11m. - 4, 11u. 48m.

's Avonds. Sept. 1, 10u. 20m. - 2, 10u. 54m.

's Midd. - 3, 11u. 29m. - 4, 0u. 0m.

DE Zuid-Afrikaan

Kaapstad, den 31 Aug. 1871.

AAN ONZE LEZERS.

In het vervolg zal de Zuid-Afrikaan 's Woensdag en Zaterdag in plaats van 's Maandag 's Dond'ags gepubliceerd worden.

Te gelyk met de reeds genoemde hopen wy ook andere veranderingen te zullen invoeren.

Voorts zullen wy in het vervolg meer byzonder de belang van Hollandse lezers voor oorga heden.

In ons laatste uitgave deden wy onze lezers mededeeling omtrent het groot staatkundige vraagstuk.

PLAATSELYKE REGERINGEN.

In ons laatste uitgave deden wy onze lezers mededeeling omtrent het groot staatkundige vraagstuk.

NUWE INSOLVENTIE.

Thomas Phillips, winkelier te Kaapstad, schulden £161 12s; tekort £68 12s. 10d.

FIKTEBES.

De heer P. A. Mouton is gekozen tot lid van den Raad der afdeeling Pictburg.

PARLEMENT.

Het is niet waar, dat de heer Dr. H. Kennell, gelyk het gerucht glooien heeft.

RONDBANDE HOEVEN.

Bepaald, dat op de volgende plaatsen en dagen Rondband Hof zal worden gehouden.

CEBS.

Waarschynlyk soude in deze week aldar de eerste steen gelegd worden der publieke gebouwen.

leven geropen, tenz door de tusschenkomst van een derde party, die aan beide verstaat, is en die een plichtig mengsel zoude veremigen.

Doch het is tyd, dat wy de redenen aantoonen, die ons hebben geroepen, om de verdeling der eynlyke kolonie in drie Staten of Provincien aan te bevelen.

Dan wederom, welke zullen de grenzen zyn van de onderscheidene staten, die de bedoelde confederatie te zullen uitmaken?

DE Zuid-Afrikaan

Kaapstad, den 31 Aug. 1871.

AAN ONZE LEZERS.

In het vervolg zal de Zuid-Afrikaan 's Woensdag en Zaterdag in plaats van 's Maandag 's Dond'ags gepubliceerd worden.

Te gelyk met de reeds genoemde hopen wy ook andere veranderingen te zullen invoeren.

Voorts zullen wy in het vervolg meer byzonder de belang van Hollandse lezers voor oorga heden.

PLAATSELYKE REGERINGEN.

In ons laatste uitgave deden wy onze lezers mededeeling omtrent het groot staatkundige vraagstuk.

NUWE INSOLVENTIE.

Thomas Phillips, winkelier te Kaapstad, schulden £161 12s; tekort £68 12s. 10d.

FIKTEBES.

De heer P. A. Mouton is gekozen tot lid van den Raad der afdeeling Pictburg.

PARLEMENT.

Het is niet waar, dat de heer Dr. H. Kennell, gelyk het gerucht glooien heeft.

RONDBANDE HOEVEN.

Bepaald, dat op de volgende plaatsen en dagen Rondband Hof zal worden gehouden.

CEBS.

Waarschynlyk soude in deze week aldar de eerste steen gelegd worden der publieke gebouwen.

yn, wanneer de verplaatsing van den magistratszetel van Tulbagh derwaarts zal plaats hebben.

MEER KERKELYKE VERVOLGING.—Een tydenoot verneemt, dat op de tydenoet van den Tulbaghse kerk, die in October aanst. te Ceres zal plaats hebben.

SCROTSCH KEEK.—De Wel.Erw. heer Geo. Morgan maakte Zondag 11. aan zyne gemeente bekend, dat hy wegens klimmende jaren en wankelende gezondheid besloten had, van af 1 November aanst. den hederstaten over de gemeente van St. Andrew weder te treggen.

WAARSTELLING.—De heer Ph. Watermeyer wat naamst. uitveiler van procestruiken te Hannover, gedurende het met verlof afwezig zyn van den heer P. Stumper.

MALMESBURY.—Van daar wordt, onder de tekening van 26 Augustus, dat volgendes gemeld: "Dond'ags avond, gelyk de heer en Mevr. H. Weith met eenige vrienden in het schoolvertrek der Hollandse Gereformeerde Kerk.

GELYKVERDIENING.—De heer C. C. Kemper, van Douriech, die, gelyk reeds vermeld is medegedeeld, op de Diamantvelden in hechtenis genomen is.

DE BAZAAR, die Dingsdag ter Beurze gehouden werd ten behoeve van de kerk-school der Evangelisch Luthersche gemeente alhier, heeft hoogst verblifvuldig uitkomsten opgeleverd.

DE WEL ERW. HEER J. W. L. SCHOLTZ, Theol. Dr., vroeger predikant van de Nederl. Ger. Kerk te Pictburg, is oerled Zaterdag namiddag in den ouderdom van zeventien en vyftien jaren, op zyne plaats "Bellere" aan den Kloofgr., De overledene was van 1839 tot 1866 werkzaam als leeraar te Pictburg.

PRINS ALBERT.—Verleden Maandag heeft de Resident Magistraat voorloopig getuigenis afgenomen in de zynzake moordzaak tegen Krommer Kruis.

DIKENEN: J. P. F. P. F. J. H. Hofmeijer, A. Kujs, H. B. Neijl, P. Buijckes, J. A. S. Smuts, J. P. F. G. Pieterse en J. M. de Kock; de Ond-Overledigen: J. G. Blankenberg, Sr., P. Groenewald, W. de Smidt, Geo. Gio. A. Hornk, A. H. Hofmeijer, W. Kujs en P. A. Brandt.

HOOG GERECHTSHOF. Voor het Voltallige Hof. DINGSdag, 29 AUGUSTUS. H. P. MOLLER vs. F. J. BROEKS.

DE ERSTE ZAAK op de rol oppergenoemd wordende, vroeg de Procureur Generaal verhoor, eerst eens motie te maken, die uerentie had.

CALENDAR, 28 AUGUSTUS.—Onze correspondent schryft van daar, op dezen datum:—Hier was een gerucht in omloop, dat de heer M. Ross een diamant van 2.000 waarde had gevonden, maar, volgens nader ontvange berichten, is het gerucht ongegrond.

FRANKEBURG.—De correspondent van eubuitendal verhaalt, dat het district er vrij goed uitziet. Gedurig valt er regen, maar nog niet genoeg om de dammen te vullen.

PARLEMENT.—Het is niet waar, dat de heer Dr. H. Kennell, gelyk het gerucht glooien heeft, door zyne plaats in den Wetgevenden Raad banden zal—zoa althans weten de bladen van het Oosten te vertellen.

RONDBANDE HOEVEN.—By proklamatie wordt bepaald, dat op de volgende plaatsen en dagen Rondband Hof zal worden gehouden: Riverdale 19; George 23; Prins Albert 29 September; Robertson 7; Camelliam 16 en Malmesbury 24 October aanst.

niets kwaads vermoedende Minnaar kwam en werd ploetsing met groot geweld vover in den dam geworpen en met zoodanig, dat hij met het voorhoofd te land kwam in den steenen rand aan de andere zijde.

HOOGWATER.—Voor den warmemenden Resident Magist. uit te Beaufort West in Dingsdag voor acht dagen een zaak van manning in voorloopig verhoor geweest.

DE KIEZING van een Leeraar in de plaats van De A. Murray. Geschiedis Maandag morgen door zene gecombineerde Kerkeraadvergadering, onder voorzitterschap van Ds. G. W. Stegmann.

DE WEL ERW. HEER J. W. L. SCHOLTZ, Theol. Dr., vroeger predikant van de Nederl. Ger. Kerk te Pictburg, is oerled Zaterdag namiddag in den ouderdom van zeventien en vyftien jaren, op zyne plaats "Bellere" aan den Kloofgr.

DIKENEN: J. P. F. P. F. J. H. Hofmeijer, A. Kujs, H. B. Neijl, P. Buijckes, J. A. S. Smuts, J. P. F. G. Pieterse en J. M. de Kock; de Ond-Overledigen: J. G. Blankenberg, Sr., P. Groenewald, W. de Smidt, Geo. Gio. A. Hornk, A. H. Hofmeijer, W. Kujs en P. A. Brandt.

HOOG GERECHTSHOF. Voor het Voltallige Hof. DINGSdag, 29 AUGUSTUS. H. P. MOLLER vs. F. J. BROEKS.

DE ERSTE ZAAK op de rol oppergenoemd wordende, vroeg de Procureur Generaal verhoor, eerst eens motie te maken, die uerentie had.

CALENDAR, 28 AUGUSTUS.—Onze correspondent schryft van daar, op dezen datum:—Hier was een gerucht in omloop, dat de heer M. Ross een diamant van 2.000 waarde had gevonden, maar, volgens nader ontvange berichten, is het gerucht ongegrond.

FRANKEBURG.—De correspondent van eubuitendal verhaalt, dat het district er vrij goed uitziet. Gedurig valt er regen, maar nog niet genoeg om de dammen te vullen.

PARLEMENT.—Het is niet waar, dat de heer Dr. H. Kennell, gelyk het gerucht glooien heeft, door zyne plaats in den Wetgevenden Raad banden zal—zoa althans weten de bladen van het Oosten te vertellen.

RONDBANDE HOEVEN.—By proklamatie wordt bepaald, dat op de volgende plaatsen en dagen Rondband Hof zal worden gehouden: Riverdale 19; George 23; Prins Albert 29 September; Robertson 7; Camelliam 16 en Malmesbury 24 October aanst.

CEBS.—Waarschynlyk soude in deze week aldar de eerste steen gelegd worden der publieke gebouwen, die tegen het begin van het jaar zullen gereed zyn, wanneer de verplaatsing van den magistratszetel van Tulbagh derwaarts zal plaats hebben.

MEER KERKELYKE VERVOLGING.—Een tydenoot verneemt, dat op de tydenoet van den Tulbaghse kerk, die in October aanst. te Ceres zal plaats hebben.

SCROTSCH KEEK.—De Wel.Erw. heer Geo. Morgan maakte Zondag 11. aan zyne gemeente bekend, dat hy wegens klimmende jaren en wankelende gezondheid besloten had, van af 1 November aanst. den hederstaten over de gemeente van St. Andrew weder te treggen.

WAARSTELLING.—De heer Ph. Watermeyer wat naamst. uitveiler van procestruiken te Hannover, gedurende het met verlof afwezig zyn van den heer P. Stumper.

Uit een antwoord van advokaten op een vraag van den hoofdregter bleek het, dat de besproken motie eene was van H. P. Moller, een der ordinarissen tegen F. J. Broeks, den curator in den insolvency van de A. H. Hofmeijer.

DE ERSTE ZAAK op de rol oppergenoemd wordende, vroeg de Procureur Generaal verhoor, eerst eens motie te maken, die uerentie had.

CALENDAR, 28 AUGUSTUS.—Onze correspondent schryft van daar, op dezen datum:—Hier was een gerucht in omloop, dat de heer M. Ross een diamant van 2.000 waarde had gevonden, maar, volgens nader ontvange berichten, is het gerucht ongegrond.

FRANKEBURG.—De correspondent van eubuitendal verhaalt, dat het district er vrij goed uitziet. Gedurig valt er regen, maar nog niet genoeg om de dammen te vullen.

PARLEMENT.—Het is niet waar, dat de heer Dr. H. Kennell, gelyk het gerucht glooien heeft, door zyne plaats in den Wetgevenden Raad banden zal—zoa althans weten de bladen van het Oosten te vertellen.

RONDBANDE HOEVEN.—By proklamatie wordt bepaald, dat op de volgende plaatsen en dagen Rondband Hof zal worden gehouden: Riverdale 19; George 23; Prins Albert 29 September; Robertson 7; Camelliam 16 en Malmesbury 24 October aanst.

CEBS.—Waarschynlyk soude in deze week aldar de eerste steen gelegd worden der publieke gebouwen, die tegen het begin van het jaar zullen gereed zyn, wanneer de verplaatsing van den magistratszetel van Tulbagh derwaarts zal plaats hebben.

MEER KERKELYKE VERVOLGING.—Een tydenoot verneemt, dat op de tydenoet van den Tulbaghse kerk, die in October aanst. te Ceres zal plaats hebben.

SCROTSCH KEEK.—De Wel.Erw. heer Geo. Morgan maakte Zondag 11. aan zyne gemeente bekend, dat hy wegens klimmende jaren en wankelende gezondheid besloten had, van af 1 November aanst. den hederstaten over de gemeente van St. Andrew weder te treggen.

WAARSTELLING.—De heer Ph. Watermeyer wat naamst. uitveiler van procestruiken te Hannover, gedurende het met verlof afwezig zyn van den heer P. Stumper.

MALMESBURY.—Van daar wordt, onder de tekening van 26 Augustus, dat volgendes gemeld: "Dond'ags avond, gelyk de heer en Mevr. H. Weith met eenige vrienden in het schoolvertrek der Hollandse Gereformeerde Kerk.

GELYKVERDIENING.—De heer C. C. Kemper, van Douriech, die, gelyk reeds vermeld is medegedeeld, op de Diamantvelden in hechtenis genomen is.

DE BAZAAR, die Dingsdag ter Beurze gehouden werd ten behoeve van de kerk-school der Evangelisch Luthersche gemeente alhier, heeft hoogst verblifvuldig uitkomsten opgeleverd.

DE WEL ERW. HEER J. W. L. SCHOLTZ, Theol. Dr., vroeger predikant van de Nederl. Ger. Kerk te Pictburg, is oerled Zaterdag namiddag in den ouderdom van zeventien en vyftien jaren, op zyne plaats "Bellere" aan den Kloofgr.

PRINS ALBERT.—Verleden Maandag heeft de Resident Magistraat voorloopig getuigenis afgenomen in de zynzake moordzaak tegen Krommer Kruis.

heil en welvaart, en verhoor onte genig gebeden voor allen. Wij noemen ons vol hoopzichtig, G. W. W. THORON, W. J. JOUBERT, Sen. J. W. JOUBERT, J. S. JOUBERT, JOHANNA JOUBERT, W. A. JOUBERT, LOUIZA KNIGGE en 18 anderen.

Uw Wel.Erw. dienstw. dienars en dienarsen, G. W. W. THORON, W. J. JOUBERT, Sen. J. W. JOUBERT, J. S. JOUBERT, JOHANNA JOUBERT, W. A. JOUBERT, LOUIZA KNIGGE en 18 anderen.

Stellenbosch, den 15 Augustus 1871. Aan de Broeders en Zusters der Tulbaghse Gemeente, woonachtig aan de Kleinberggrivier, die gewoonlyk de biduren liggewoond en ook het adres geteekend hebben.

Geleide Broeders en Zusters. Hartelyk dank voor de uitdrukking uwer liefde, in het adres aan mij en de mijnen, gedaan op onzen weg hierheen.

De God en Vader van onzen Heer Jesus Christus betrouwe uwe onderlinge zamenkomsten en geselschappingen met Zyne genadige goedkeuring en overvloedige zegening. Hij verzorgde u in den overloed Zynen goedertierenheid met een bescheiden deel van tijdelijke goederen tot noodig gebruik, doch allermeest met de belofte goederen Zynen genade tot ewig heil van u en van uwe kinderen.

DE ZAAK VAN DEN HEER WEHMEYER. Op Vrydag had het volgende kontra-verhoor van Koen plaats door beklagde agent en Beschuldigde heelt my, toen ik de eerste maal met hem bij de kerk sprak, te weten de Ferraria aangehouden had, den weg van de Blijp naar de Krommerivier voor £20 te repareren.

DE ERSTE ZAAK op de rol oppergenoemd wordende, vroeg de Procureur Generaal verhoor, eerst eens motie te maken, die uerentie had.

CALENDAR, 28 AUGUSTUS.—Onze correspondent schryft van daar, op dezen datum:—Hier was een gerucht in omloop, dat de heer M. Ross een diamant van 2.000 waarde had gevonden, maar, volgens nader ontvange berichten, is het gerucht ongegrond.

FRANKEBURG.—De correspondent van eubuitendal verhaalt, dat het district er vrij goed uitziet. Gedurig valt er regen, maar nog niet genoeg om de dammen te vullen.

PARLEMENT.—Het is niet waar, dat de heer Dr. H. Kennell, gelyk het gerucht glooien heeft, door zyne plaats in den Wetgevenden Raad banden zal—zoa althans weten de bladen van het Oosten te vertellen.

RONDBANDE HOEVEN.—By proklamatie wordt bepaald, dat op de volgende plaatsen en dagen Rondband Hof zal worden gehouden: Riverdale 19; George 23; Prins Albert 29 September; Robertson 7; Camelliam 16 en Malmesbury 24 October aanst.

CEBS.—Waarschynlyk soude in deze week aldar de eerste steen gelegd worden der publieke gebouwen, die tegen het begin van het jaar zullen gereed zyn, wanneer de verplaatsing van den magistratszetel van Tulbagh derwaarts zal plaats hebben.

MEER KERKELYKE VERVOLGING.—Een tydenoot verneemt, dat op de tydenoet van den Tulbaghse kerk, die in October aanst. te Ceres zal plaats hebben.

SCROTSCH KEEK.—De Wel.Erw. heer Geo. Morgan maakte Zondag 11. aan zyne gemeente bekend, dat hy wegens klimmende jaren en wankelende gezondheid besloten had, van af 1 November aanst. den hederstaten over de gemeente van St. Andrew weder te treggen.

WAARSTELLING.—De heer Ph. Watermeyer wat naamst. uitveiler van procestruiken te Hannover, gedurende het met verlof afwezig zyn van den heer P. Stumper.



THE Zuid-Afrikaan

Cape Town, August 31, 1871.

LOCAL GOVERNMENTS.

In our last issue, we hinted our views on the great political question which at present occupies the public mind: that of a general or supreme Government superintending, and more or less controlling the legislation of three locally independent confederated States or Provinces, into which we propose to divide the colony.

Colony. We do not propose to divide our community. All we want is, to create within the limits of this extensive country, three auxiliary Local Governments to relieve the Supreme, or General Government, of a great deal of the local work now imposed upon it, which it never has discharged effectively, and never can.

DUTCH REFORMED CHURCH.—The election of a successor to the Rev. Andrew Murray, as minister of the Dutch Reformed Church in Cape Town, took place on Monday, when there were about forty members, and old members of the Consistory present.

FUGITIVE.—The produce store of Mr. Monkman was forcibly entered on Monday night, and fifty-one goatskins abstracted.

SOUVENIRS OF THE WAR.—Mr. L. Dreyfus, who recently returned from Germany, has brought with him, among other souvenirs of the late war, several shells which were fired into Salsburg.

A NOVELTY IN WATCHES.—We have just seen, at the establishment of Mr. A. Fischer, the latest novelty in watchmaking that is, a watch does not require winding-up at all!

INDICENT ASSAULT.—A foreman named George Kempis, in the employ of Messrs L. Lipter & Co., has been arrested on a charge of indecently assaulting Maria Brown, a child of ten years of age, and a step-daughter of Robert Harrington, a constable employed on the convict station.

CELEBRATE INSOLVENCY.—At the third meeting in Joseph Iwain's estate held last court day, before the acting Magistrate, the creditors resolved to prosecute the insolvent, on his return from the Diamond Fields, for culpable insolvency, under the 70th and 71st Sections of the Insolvent Ordinance.

VERY MODEST.—The following appears as an advertisement in the Eastern Star, at Graham's Town:—"E. A. Reed begs respectfully to inform the light-fingered worshipper who walked off with his Church Service and Hymn Book from St. George's Cathedral, that he or she can obtain a Bible to match, by a personal application to him at Messrs. Birch and Copeland's."

GOLD.—We, Diamond News, have just seen a specimen of gold dust found in the river washing at Forlorn Hope, between Delport's Hope and Gon Gong. The gentleman who showed it to us, informs us that he accidentally catches in this way about 30 grains a day, but that were it specially washed for, much more might be obtained.

S. A. Association. IMPORTANT SALE OF Merino Sheep, Horses, Farming Implements, &c., &c., AT CALEDON.

In the Estate of the late Dr. JAMES HUTCHINSON. THE Executors in the above Estate will cause to be sold by Public Auction, at the Farm "DUNGHYE PARK," On Tuesday, 5th Sept., 1871,

AND, IF NECESSARY, ON THE FOLLOWING DAYS, AT 10 O'CLOCK IN THE FORENOON. The undermentioned LIVE-STOCK, of Excellent Breed: 1st. "SIR LANCELOT," being the thoroughbred Ram who gained the First Class Prize at the Agricultural Show, for two consecutive years; 4 years old.

- 48 Merino Rams, from thoroughbred Merino Ewes, by "Sir Lancelot," 1 year old
20 Merino Rams, from thoroughbred Merino Ewes, by "Sir Lancelot," 2 years old
70 Merino Rams, from thoroughbred Merino Ewes, different ages
500 Merino Wethers, 2 years old
600 Do. Do. fit for the Butcher
100 Merino Ewes, by "Sir Lancelot," 1 and 2 years old
1,848 Merino Ewes, with 1000 Lambs, 2 years old
1,000 Merino Ewes, with 688 Lambs, 3 years old
266 Merino Ewes, with 166 Lambs, being Stock Ewes by "Sir Lancelot" and "Bendigo"

For the convenience of Purchasers, the 2,828 Merino Ewes, with Lambs, will be sold in lots of 400. CHAS. A. DICKSON, Executors A. DENYSSEN, Sec. S. A. Association. Cape Town, Church-square, 14th August, 1871.

MR. J. H. F. KLEYN, AUCTIONEER Refreshments will be provided.

A. McDonald & Co., HAVE RECEIVED PER

Steamers "Sweden" and "Saxon," and other late arrivals, LARGE AND WELL SELECTED SHIPMENTS OF

Fine Goods AND STAPLE MANUFACTURES, PURCHASED FOR THE

Spring and Summer Seasons. 2, DARLINGSTRAAT. STUTTAFORD & COMPY.

Ontvangen nu ex Maalstoomboot, en Bark 'Silome.' Nieuwe Goederen en voor het Seizoen geschikt, waaronder zy op de volgende bijzondere soorten de aandacht wenschen te bepalen.

Een fraai assortiment OPMAAKSELS VOOR KAREN en KOEISEN, WAGEN-ZEILDOEN, GEBLEEKTE EN ONGEBLEEKTE DUCK, AMERIKAANSCH LAKENS, KOORK, voor Zittingen, enz., de aandacht van Korfmakers wel waardig. Uitgeleide Toevogels by hunnen Voortrad HORTROCKSESLAKES, WITTE EN LUIJNE PENJENS, BAFAS, LAKENLINNEN, Fancy Gi' claus, Zwarte en Witte en Gekleurde HAMBRA KNOFES DEKENS, sellig een goed Koopje. Een Nieuw en Modisch assortiment Fapies, Dorskins, Fancy Jassenstof, Breed laken, enz., Selcias, in Buff, Rood, Wit, Zwart, en andere kleuren.

Verdere byvoegsels tot de BIRMINGHAMSCHE en SHEFFIELDSCHE DEPARTEMEN TEN—Rogers & Zoons, en ander MESSENERWERK, GALVANISCHE PANNEN, van alle grootten, Koperen Visch-Draad, Smoek en andere Visch-Hoeken, PLYN (klein) alle grootten, Neeerscham, en andere kwaliteiten. BORSTEL T. D. T. W., Cutty en Jagt, Briarhout, Neeerscham, en andere kwaliteiten. WAREN, voor Krijnelen, Tandelen, Nagel, Haar, enz., Hezeus, Schrub-Borstelen, met Water SCHRYFBOEFTEN—Schryf-Papieren, als Cream Laid Note, Blaauw G weeld, met Water Dubbe-Kroon Stroo Pakpapier, een klein Paket Papieren Zijkje, geschikt voor Kruidentiers. Een zeer keurig assortiment Juv-lieswaren, Pleetwaren, Vazen, Schryfjes, Werkdozen, Muziek en andere Akkers, geschikt voor Prinszen en Verjandag Giffen. Het restant van den Winter Voorraad, overgebleven van de groote Verkoop, wordt nog aangeboden tegen buitenwone lage Prijsen.

No. 2, DARLINGSTRAAT.

To Farmers and Carriers. TRANSPORT WANTED From Wellington to Du Toit's Pan.

FARMERS trekking to the Diamond Fields, can obtain from the undersigned loads of Merchandise from 1000 to 5000 lbs. weight. For Particulars apply to VAN DER BYL & Co. 39, St. George's-treet,

To Town and Country Traders. ALFORD & WILLS HAVE RECEIVED

Per Steamers "Sweden" and "Saxon," THEIR FIRST SHIPMENT OF Fine Goods and Manufactures CAREFULLY SELECTED FOR The Spring and Summer Seasons.

THE LYDENBURG GOLD-FIELDS. NOW LANDING PUBLIC SALE OF Five Valuable Farms IN DISTRICT OF LYDENBURG, (TRANSVAAL REPUBLIC) The Place where Gold was discovered.

On Saturday next, THE 2ND SEPTEMBER, WILL BE SOLD, ON THE STEEP OF THE Commercial Exchange, AT NOON, FIVE VALUABLE FARMS. NAMES—"Buffelsloof," "Gemsbokspruit," "Sterkfontein," "Val Bank," and "Dwars in den Weg," situated in the District of Lydenburg.

This locality is well known as the spot where the Gold was discovered in paying quantities, and where they are now making the new Road to "Delagoa Bay," where Goods will be imported and exported FREE OF CUSTOMS DUTY, according to the Treaty concluded between Portugal and the Transvaal.

High Sheriff's Office, Cape Town, 28th August, 1871. IN Execution of the Judgment of the Supreme Court in the undermentioned Case, the following Sale will take place, viz.:— Division of Oudtshoorn. E A M DE MARILLAC versus STEPHANUS P. VAN WYK.

High Sheriff's Office, Cape Town, 23th August, 1871. IN Execution of the Judgment of the Eastern Districts Court, the following Sale will take place, viz.:— Division of Queen's Town. P. J. DU TOIT, versus PEIRUS JACOBUS VENTER.

For Sale. ONE SPAN well trained KOEBERG, MULES, large and strong, adapted for the Diamond Fields. Apply to Mr. TURNER D'Urban. 30th August, 1871.

WANTED A Situation as Teacher by a Gentleman just discharged from a similar Situation. Gives instruction in Dutch and English. Address X X, Caledon.

Wanted. A thorough business man, a situation as SALESMAN and CLERK in a Country business. References and Security given. Address A. B. C., Caledon.

Wanted. A Situation as Bookkeeper, or one in any branch connected with Civil Engineering, Town or Country. Address R. B., office of the Zuid-Afrikaan. Certificates of character and ability can be produced if required.

Sublimed Flowers of Sulphur Of the very best qualities. J. G. STEYLER, 28, St. George's Street.

Stellenbosch Bank. NOTICE TO SHAREHOLDERS. PURSUANT to the 26th and 48th Sections of the Deed of Settlement, the Seventeenth Annual General Meeting of Shareholders will take place, ON FRIDAY, 15th Day of September, 1871, at the Bank Premises, at 10 o'clock a.m., for the purpose of receiving from the Directors a General Statement of the Affairs of the Bank, and to elect two Directors in the room of Messrs PHILLIPS ALBERTUS MYBURGH, and JACOB DANIEL JOUBERT, who retire, but are eligible for re-election.

50 Well-bred Horses, Stallions and Geldings, from 2 to 5 years old, among which 5 pairs Greys and 6 pairs Chestnuts to match. 20 Mares and 16 Mules. TO-MORROW, FRIDAY, the 1st September, after arrival of the First Train, the above Horses and Mules will be publicly sold out of the Market Kraal at Wellington. They have been bought at Potberg, and well worthy the attention of dealers. E. C. HAMMAN, Wellington, 31st August, 1871. P. J. Pentz, J.F. son, Auctioneer.

900 Excellent Fat Cape Wethers 200 Ditto do. Merinos (with long wool) 50 Large Fat Kapater Goats. WILL be sold on TUESDAY, 5th Sept., at W Klompus Station. They will certainly be present. DANIEL BRINK, P. con. J. A. BEYERS, P. con. Stellenbosch, 28th August, 1871. De Villiers, Marais & Co., Vendue-Adm.

Shipping Intelligence. ARRIVALS IN TABLE BAY. August 28.—Briton, R M St, 927 tons, H S Warburg, from Algaa Bay August 26, to this port and Southampton. Cargo general. 29.—Natal, R M St 500 tons, H Ballard, from Natal August 22, East London, 24, Algaa Bay 24, Mowal Bay 28 to this port. 29.—Telegraph, sch, J. Roe, from Elephant's Rock.

MARKT PRYZEN. En hoeveelheid ter markt gebracht Van den 28 tot den 31 Aug. 1871. Gatal. £ s. d. £ s. d. 294 lb Amandelen, per lb. 0 12 0 0 11 518 lb Aardappelen, p. 25. 0 4 10 0 10 11 463 lb Boter, per pond. 0 1 4 1 0 1 14 lb Boonen, p. 3 bush. 0 12 0 1 5 6 14 lb Everen, per 100. 0 6 10 0 8 1 84 lb Gars, p. 3 bushel 0 7 0 0 5 7 237 lb Haver, p. 3 bushel 0 5 5 0 5 7 81 zk Kaf, p. 16 zakken 2 9 0 2 17 0 250 lb Kooru, per 3 bus 0 13 7 0 15 6 32 lb Melies, dito. 0 10 0 0 10 1 327 lb Uijen, p. 3 bushel 0 5 0 0 10 4 Zoeteienoen, p. 100 0 1 5 0 2 8